美国Better Homes & Gardens 始创于1902年

美好家园 Better Homes and Gardens®

独家呈现
花枝瓶插
提前邂逅春天
Beautiful Gardens

好家 好园 好生活

www.bhgmag.com.cn
N°105 – 2015 2月刊
国内20元 港币30元

周祺
寻篮之旅

一半巴黎一半美式的
“混血”公寓

花样半高柜
让收纳有型有款

A Good Breakfast
姑娘们的美好早餐

ISSN 1673-9426

ISSN 1673-9426 | 国际标准刊号 | CN42-1765/C0 | 国内统一刊号 | 邮发代号2-928

美好家园 BH&G
www.bhgmag.com.cn February 2015 N° 105

A BUBBLE OF PARIS IN BROOKLYN
布鲁克林的巴黎魅影

布鲁克林
BROOKLYN

编辑·莫杨 撰文·Karin Gr b k、小刀 摄影·Brigitta Wolfgang/Sisters Agency 版式设计·穆琪子

来自法国的五口之家爱上了纽约布鲁克林的独特生活氛围，他们在这里安家，改变以往的生活方式，用更多时间来陪伴家人和朋友。更重要的是，他们也把法国人的时尚天赋一并带来，用旧物混搭轻松营造出一个“小巴黎”之家。

幸福的五口之家，三个孩子分别是5岁、9岁和11岁，他们身后是丈夫Guillaume Putrel的绘画作品。

有了高挑的窗户、简约的墙面
以及漆成深色调的地板，
起居室具备了所有美的要素，
无需过多的装饰。
壁炉台上陈列着孩子们做的手工，
他们是天生的小艺术家。

办公室的一角有一张古老的工业风格的桌案，连同椅子都是在布鲁克林的 Totally Bruce 古董商店购买的。这家店只接待提前预约的顾客，Florence 还购置了一些木架子回来打制成书架。

ABC Carpet and Home 的沙发、
坐墩、地毯形成了起居室轻松休闲的氛围，
另类的方形咖啡桌是几年前
从 New Delphi 运回来的，
他们还在那里收获了几把儿童椅。

厨房里悬挂了一面特别的美国国旗，
它的特殊之处在于旗上只有 49 颗星星，
它是 1959 年夏□夷正式成为
美国的一个州之前的国旗版本。

内嵌式的宽敞窗台形成一个有优美风景陪伴的舒适座位。是一个能让人静静地读一本好书的地方。窗台上的亚麻布靠包来自 H&M。

法国人在时尚领域的天赋与生俱来，总能拿捏到位而且不费吹灰之力。这套理论同样适用于住在纽约布鲁克林的Florence Mars一家。Florence一家五口住在一栋赤褐色的砂石小房子里。厨房墙上高悬着复古的美国国旗，极简派的室内装潢时而被裸露的砖墙打破——这里是布鲁克林相扩派与法式精致平衡的完美呈现。

结缘布鲁克林

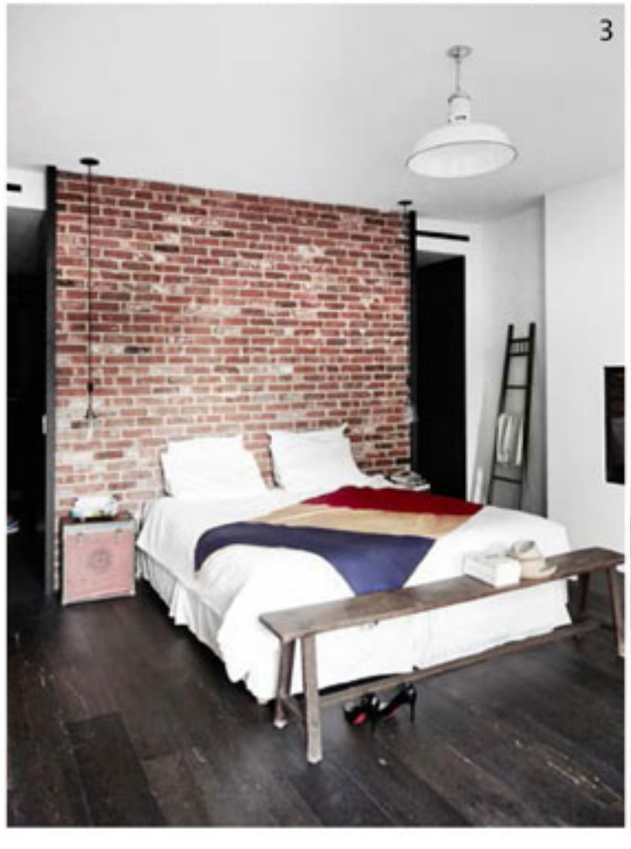
女主人Florence是法国儿童品牌Bonpoint美国分公司的总裁，老公Alexandre是一名为关注青少年问题而满世界奔波忙碌的慈善家，他管理着自己的基金会epi foundation。一家人在2010年来到纽约，打算在这个城市暂住一段时间，他们一下子看上了布鲁克林的这所赤褐色砂石房子，因为它比同类的建□略宽一点，而且他们超爱起居室和厨房的拱形门。房子的选址非常适合他们，所处街区安静，出门买东西，上班都十分方便，离孩子们上学的法语学校也很近，附近还有口味很正宗的餐馆，他们每天都可以欣赏到曼□顿的壮观天际线。新家住的时间久了，Florence和家人甚至都有些不舍得离开了。

自从搬进来之后，Florence就和丈夫共同努力布置新家，他们想在布鲁克林开始全新的生活，改变以往只专注于工作而忽略家人和朋友的生活方式。他们尝试着把工作日程安排得不那么紧，留出一定的时间和朋友们聚会。于是，家居的布置也以轻松，愉快的家庭气氛为主，当然其中少不了法国人的精致和时髦——让家里带着点酷酷的都市情调必不可少。“我十分怀念巴黎，因此要在布鲁克林的家里开辟出一片‘小巴黎’。”Florence说道。

为了装修房子，他们跑了无数趟旧货市集，他们对此抱有极大的热情与耐性。经过透彻的了解和几轮接洽，最终他们选定Murdock

厨房的装潢是时髦与质朴的结合。橱柜的木材回收自the Hudson Company。用餐区的吊灯是 Flontence 在中国城购买了口索和复古的灯泡回来组装的。桌面的餐桌来自肯口基州的农场。

孩子们身着妈妈任职的公司的品牌童装，
吃着街边面包糕饼甜点店做的马卡龙，
在布鲁克林区享受着精致的法式下午茶。
虽然他们生活在异国他乡，
但是他们的妈妈常常教育
他们不要忘记自己是法国人。



1. 两个女儿的卧室是相通的，这样她们在任何时候都不会感到寂寞。房间的主题为白色柔美的少女风格，床和灯具购自宜家。迷你型家具则是 Florence 从巴黎 Le Nain Bleu 带过来的。2. 儿子 Louis 卧室的壁炉经过改造成书架空间，壁炉台上陈列了他参加足球越球比赛得的奖杯跟中映回出对面墙上的世界地图。3. 裸露的红砖墙、深色地板，主卧室给□着浓浓的布鲁克林烟火气，床上铺展的法国国旗又暗示出男子的主人很有爱国的情结。陈旧的教堂木凳用作床尾凳是风格混搭的绝美创意。4. 儿童游戏室的艺术墙上满是孩子们的作品。Florence 注重从小培养孩子们的艺术天分，这是法国人培养孩子的方式。

儿童游戏室里有一块很大的黑板，Florence 直接将黑板漆在了墙面上，这面黑板同时也有磁性，不仅能供孩子们写写画画，也可作为展示板。

Solon建□公司为他们施工。选择的过程是艰难的，但是Murdock Solon建□公司的Kelly和Shea的专业性打动了Florence。两位设计师擅长倾听客户的需求，提炼总结并拿出最佳的解决方案。在合作过程中，Florence发现她与两位设计师相处得很融洽，解决棘手问题的过程变得轻松愉快。为了得到灵感启发，Florence搜集了许多图片、色彩样本，她从网上下载了很多好看的家居图片，资料堆积如山。擅长总结归纳的两位设计师从中得出结论：她们的雇主想要裸露的红砖墙，用回收来的木头制作的书架和回收的旧地板。

小资情调遇上美式简约

简言之，“布鲁克林遇上巴黎”是Florence对家的风格的最准确诠释。设计师们采用新旧混搭的处理手法，营造视觉和结构感上的变化。他们谨慎挑选材质，给室内增加个性，最终在一个谷仓找到了理想的木地板材料，在厨房和卫浴间的设计上利用回收砖材和木头的反差制造自然美。所有木工活上粉刷的深灰色调在居室的格调提升上起到了不小的作用。这条宝贵建议来自Florence的一个朋友，这位朋友曾在房子装修时来参观过。当Florence告诉她起居室的拱门和窗户将会粉刷深灰色时，她毫不犹豫地建议把其余地方的木工活也漆成同样的颜色，形成统一的主题风格。效果果然不同凡响，它成了家里最明显的特点。

家具有在美国本土购买的，也有从法国漂洋过海空运过来的。Florence和丈夫从不介意在宜家采购大众化的商品，或是去小店寻找稀奇古怪的配饰。家里有意思的设计品、浪□的灯具等一切都是按照Florence的审美直觉陈列，每隔一个周末，她都会抽时间去趟旧货市集。“我喜欢旧东西，听着店主讲述某□家具的来历，会令我兴奋不已。我也喜欢旧物所携带的味道，味道是时间的积淀与发酵，我要从这些老旧物品中寻找属于我的风格组合。”Florence说道。

深灰色调的木工活、高木门、深色地板与白墙的反衬，在入门处形成温馨而好客的风格表露。复古铜灯购自纽约 Bowery 街 302 号 Olde Good Things 古董商店。

最令人羡慕的就是 Florence 和 Alexandre 主卧室外附带的阳台，像露台一样宽大，可以俯瞰后花园。他们在阳台上摆了一张标志着美式生活方式的阿第伦达克休闲椅，坐看周围的景色。